

# The Sovereign Bank of Canada

Incorporée par Acte du Parlement.

CAPITAL AUTORISÉ, - - \$2,000,000.00

CAPITAL SOUSCRIT, - - 1,300,000.00

(Souscrit en entier à 25 p. c. de prime.)

Président: H. S. HOLT. Gérant Général: D. M. STEWART.

### Succursales:

Amherstburg, Ont.	Mount Albert, Ont.
Clinton, "	Newmarket, "
Crediton, "	Ottawa, "
Exeter, "	Perth, "
Harrow, "	St. Catharines, "
Havelock, "	Stirling, "
Markham, "	Stouffville, "
Milverton, "	Sutton, Que.
Marmora, "	Toronto, Ont.
Montreal, Que.	Unionville, "
Montreal-Ouest	Zurich, "
	Waterloo, P. Q.

### Banquiers et Correspondants

J. P. MORGAN & Co.,	} New York
THE STANDARD TRUST COMPANY,	
THE NATIONAL BANK OF COMMERCE	
THE COMMERCIAL NATIONAL BANK	Chicago
J. S. MORGAN & Co.,	} Londres
DRESDNER BANK,	
MORGAN, HARRIS & Co.,	Paris
DRESDNER BANK,	Berlin

# THE MOLSONS BANK

Incorporée par acte du Parlement en 1855.

BUREAU PRINCIPAL - - - - - MONTREAL

Capital Autorisé ..... \$5,000,000.00

Capital Payé..... 2,728,520.00

Fond de Réserve ..... 2,250,000.00

### BUREAU DE DIRECTION.

WM. MOLSON MACPHERSON, Président. S. H. EWING, Vice-Président. W. M. RAMSAY Samuel Finley. J. P. CLEGG H. MARKLAND MOLSON. Lt. Col. F. C. HENSHAW. JAMES ELLIOT, Gérant Général.

A. D. DURNFORD, Inspecteur en Chef et Surintendant des Succursales.

W. H. DRAPER, Inspecteur H. LOCKWOOD, } Asst Insp  
W. W. L. CHIPMAN, }

SUCCESSIONS: Acton, Q., Alvington, O., Arthabaska, Q., Aylmer, O., Brockville, O., Calgary, Alb., Chester-ville, O., Chicoutimi, Q., Clinton, O., Exeter, O., Fraserville, Q., Hamilton, O., Hensall, O., Highgate, O., Iroquois, O., Kingsville, O., Knowlton, Q., London, O., Meaford, O., Mont- réal, Q., rue Sainte Catherine, Montréal, Montreal Market & Harbour, Place Jacques-Cartier, Morrisburg, O., Norwich, O., Ottawa, O., Owen Sound, O., Port Arthur, O., Quebec, Q., Revelstoke, B. C., Ridgetown, O., Simcoe, O., Smiths Falls, O., Sorel, Q., St. Thomas, O., Toronto, O., Toronto Junc., O., Trenton, O., Vancouver, B. C., Victoriaville, Qué., Water- loo, O., Winnipeg, Man., Woodstock, O.

AGENCES à Londres, Paris, Berlin et dans toutes les principales villes du monde.

Emission de Lettres de Crédit pour le commerce et lettres circulaires pour voyageurs.

Attention sérieuse apportée aux Collections.

UBALDE GARAND. TANOREDE D. TERROUX

## GARAND, TERROUX & CIE.,

BANQUIERS ET COURTIERS

116 Rue St-Jacques, MONTREAL.

Effets de commerce achetés. Traités émisés sur toutes les parties de l'Europe et de l'Amérique. Traités des pays étrangers encaissés aux taux les plus bas. Intérêt alloué sur dépôts. Affaires transigées par correspondance

# R. WILSON SMITH

Courtier en Débentures

Débentures Municipales, des Gouvernements et des Chemins de Fer achetées et vendues. Débentures de premier ordre pour placements de fonds en fidéi-dépôts, toujours en mains.

## BATISSE STANDARD LIFE,

115 rue Saint-Jacques, - Montréal.

Il y a bien d'autres essences. M. Boileau cite:

Le *n'duka*, rose clair, de la dureté du poirier et d'un grain aussi fin;

Le *sanis*, de couleur brun foncé;

Le *sagna massi* ou acajou doré;

Le *corail*, rouge comme le corail et devenant violet en vieillissant;

Le *n'kubi* ressemble à l'acajou et est d'un brun rouge soutenu;

Le *banda* est jaune rosé;

Le *tchissamba lomba* est léger et dur.

On le voit le choix ne manque pas et, comme les exploitations forestières d'où proviennent ces essences de bois s'éten- dent sur des millions d'hectares, leur exploitation peut durer des siècles.

### DIGESTIFS VEGETAUX

Les digestifs végétaux à la portée de tout le monde sont: la Menthe, le Romarin, le Serpolet, le Thym, la Sauge, l'Hysope, la Camomille.

La camomille qui croît à l'état sauvage sur la lisière des bois, est préférable à la camomille cultivée; néanmoins, celle-ci possède des propriétés sérieuses; 3 ou 4 têtes infusées dans un verre d'eau, après les repas, facilitent beaucoup la digestion. L'hysope, la sauge, la menthe, le thym et le serpolet, la facilitent également à la dose de 2 à 3 grammes dans un verre d'eau après le repas. Un verre de menthe bien sucrée et bien chaude sert aussi, avec succès, contre les inflammations de la gorge, surtout lorsque la voix râle et que la toux sévit. Le romarin s'emploie à la dose de 1 à 6 grammes par verre; on l'utilise également avec succès contre la diarrhée.

Un fruit extrêmement digestif, c'est l'ananas frais; il contient un principe analogue à la pepsine, la broméline, qui est capable de digérer en quelques heures mille fois son poids de matières azotées, c'est-à-dire de viande, d'oeuf, de fromage. Mis en contact d'une tranche de bifteck, le jus d'ananas le convertit rapidement en une substance gélatineuse qui est toute prête à être assimilée par l'intestin. L'ananas de conserve a un pouvoir presque égal, s'il n'a pas été traité par la chaleur.

## QUEBEC STEAMSHIP CO. LIMITED

LIGNE DU ST-LAURENT

SS. "CAMPANA" 1700 tonnes

DEPART DE MONTREAL LUNDI, 29 JUIN à 2 heures P.M.

Et après, tous les **Seconds Lundis**, quittant Québec le jour suivant à **MIDI**, pour **Pointe au Père, Gaspé, Malbaie, Percé, Cape Cove, Grand River, Summerside, Charlottetown et Picton.**

Excellente accommodation pour passagers. Pas de fret accepté après midi le jour du départ. Pour fret, passage et cabines, s'adresser à

J. G. BROCK & CO., Agents, 112 Rue des Commissaires, - MONTREAL

# BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Bureau Principal - - - - - MONTREAL

### BUREAU D'ADMINISTRATION

Monsieur G. N. DUCHARME, Président

Monsieur G. B. BURLAND, Vice-Président

Monsieur H. LAPORTE, Directeur

L'Hon. LOUIS BEAUBIEN, Directeur

Monsieur S. CARBLEY, Sr., Directeur

M. Tancredi Bienvenu, G- rant-Général

M. A. S. Hamelin, - - - - - Auditeur

### SUCCESSIONS:

MONTREAL: 316 Rachel, (coin St-Hubert); 271 Roy, (St-Louis de France), 1138 Ontario, (coin Panet). Berthierville, P. Q.; Valleyfield, P. Q.; Terrebonne, P. Q.; D'Iraéli, P. Q.; St-Anselme, P. Q.; St-Guillaume d'Upton, P. Q.; Pierreville, P. Q.; Hull, P. Q.

### Bureau des Commissaires-Censeurs DEPARTEMENT D'EPARGNE

Sir ALEXANDRE LACOSTE, Président

L'Hon. J. G. LAVIOLETTE, Vice-Président

L'Hon. N. C. CORMIER, Commissaire-Censeur

M. A. S. HAMELIN, Auditeur et Commissaire-Censeur

Honorable Sénateur ALFRED THIBAUDEAU, Honorable LOMER GOUIN, Ministre des Travaux Publics de la Province de Québec.

M. le Dr E. P. LACHAPELLE, Commissaire-Censeur Rue Sherbrooke, Montréal.

# BANQUE DE SAINT-HYACINTHE

Bureau Principal: St-Hyacinthe, P. Q.

CAPITAL PAYE ..... \$329,465

RESERVE ..... 75 000

### DIRECTEURS:

J. O. DESSAULLES, Président.

I. R. BRILLON, Vice-Président.

L. P. MORIN, V. B. SICOTTE, EUSEBE MORIN,

Dr E. OSTIGUY, JOS. MORIN

W. A. MOREAU, L. F. PHILIS, Caissier, Inspecteur.

### Succursales:

St-Césaire, M. N. Jarry, gérant.

Farnham, J. E. Campbell, gérant.

Therville, J. M. Bélanger, gérant.

L'Assomption, H. V. Jarry, gérant.

Correspondants: - Canada: Eastern Township Bank et ses succursales. Etats-Unis: New York, The First National Bank, Ladenburg, Thalman & Co.; Boston: Merchants National Bank.

# ALEX. DESMARTEAU

Successeur de Charles Desmarteau, COMPTABLE, AUDITEUR, LIQUIDATEUR DE FAILLITES

Commissaire pour Québec et Ontario.

Bureaux, 1598 et 1608 rue Notre-Dame, Montréal.

P. J. CHARTRAND. P. L. TURGEON

## CHARTRAND & TURGEON COMPTABLES

Règlement de difficultés entre débiteurs et créanciers.

Tel. Bell Main 2638 180 rue St-Jacques, " Marchands 642 MONTREAL.

# GEO. GONTHIER

Expert Comptable et Auditeur

EXPERT REPRESENTANT

The Account, Audit & Assurance Co'y, Limited., New York.

Spécialité: Addition de livres et organisation de comptabilité d'après méthode appelée "Balance Sheet System of Accounts."

15 et 17, Côte de la Place d'Armes Tel. Bell Main 2113. MONTREAL.